

لأحكام ذات الصلة في ميثاق الأمم المتحدة والاعلان، وتعيد تأكيد أهمية إيجاد وعي لدى شعب الاقليم بالامكانيات المتاحة له لممارسة حقه في تقرير المصير؛

٦ - **تطلب** إلى الدولة القائمة بالادارة أن تتخذ، بالتشاور مع سلطات حكومة الاقليم المنتخبة انتخاباً حراً، كل الخطوات الضرورية لكفالة التحقيق الكامل والسريع لأهداف إنهاء الاستعمار الواردة في الميثاق والاعلان وفي سائر قرارات الأمم المتحدة المتصلة بالموضوع؛

٧ - **تلاحظ** استمرار التزام حكومة الاقليم بهدف التنوع الاقتصادي، ولا سيما في مجالات الزراعة ومصايد الأسماك والصناعات الصغيرة، وتطلب إلى الدولة القائمة بالادارة أن تقوم، بالتشاور مع السلطات المحلية، بتكثيف جهودها في هذا الصدد للتعمير عن الهبوط الذي حدث في الانتاج الزراعي في الآونة الأخيرة؛

٨ - **تحث** الدولة القائمة بالادارة على أن تصون، بالتعاون مع حكومة الاقليم، حق شعب الاقليم غير القابل للتصرف في التمتع بموارده الطبيعية، وذلك باتخاذ تدابير فعالة لضمان حقه في امتلاك تلك الموارد والتصرف فيها وفي تحقيق السيطرة على تنميتها في المستقبل وفي مواصلة تلك السيطرة؛

٩ - **تحث** الوكالات المتخصصة وغيرها من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة، فضلاً عن المؤسسات الاقليمية مثل مصرف التنمية الكاريبي، على اتخاذ التدابير اللازمة للتعمير بالتقدم في الحياة الاجتماعية والاقتصادية لجزر فرجن البريطانية،

١٠ - **تري** أن امكانية إيفاد بعثة زائرة أخرى إلى جزر فرجن البريطانية في وقت مناسب ينبغي أن تظل قيد الاستعراض؛

١١ - **ترجو** من اللجنة الخاصة أن تواصل دراسة هذه المسألة في دورتها القادمة، بما في ذلك إمكانية إيفاد بعثة زائرة إلى جزر فرجن البريطانية في وقت مناسب وبالتشاور مع الدولة القائمة بالادارة، وأن تقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين تقريراً عن ذلك؛

الجلسة العامة ٧٧

٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢

٢٤/٣٧ - مسألة جزر كايمان

إن الجمعية العامة،

وقد نظرت في مسألة جزر كايمان،

وقد درست الفصول المتعلقة بالموضوع من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (١٢).

في الاقليم، بغية التعمير بعملية إنهاء الاستعمار بهدف التنفيذ التام للاعلان،

وإذ تؤكد من جديد مسؤولية الدولة القائمة بالادارة عن التنمية الاقتصادية والاجتماعية للاقليم،

وإذ تحيط علماً بأنه قد حدثت في الفترة المستعرضة تطورات اقتصادية إيجابية، منها تحقيق نمو مستمر في صناعات السياحة والعقارات والتشييد،

وإذ تدرك ما للاقليم من ظروف خاصة من حيث الموقع الجغرافي والأحوال الاقتصادية، وتضع في الاعتبار ضرورة القيام، على سبيل الأولوية بتنوع اقتصاده وزيادة تقويته بقصد تعزيز الاستقرار الاقتصادي،

وإذ تلاحظ أن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي قد خصص في ميزانيته اعتمادات للاقليم قدرها ٢٤٠ ٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٦،

وإذ تضع في اعتبارها أن بعثات الأمم المتحدة الزائرة توفر وسيلة فعالة للتحقق من الحالة في الأقاليم الصغيرة، وتعرب عن ارتياحها لاستعداد الدولة القائمة بالادارة لاستقبال بعثات زائرة في الأقاليم الواقعة تحت إدارتها،

١ - **توافق على الفصل** المتعلق بجزر فرجن البريطانية^(١١) من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة،

٢ - **تؤكد من جديد** حق شعب جزر فرجن البريطانية غير القابل للتصرف في تقرير المصير والاستقلال وفقاً لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥)؛

٣ - **تكرر الاعراب** عن رأيها بأن عوامل مثل حجم الاقليم والموقع الجغرافي وعدد السكان والموارد الطبيعية المحدودة ينبغي ألا تؤخر بأي حال من الأحوال التنفيذ السريع للاعلان الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥)، والذي ينطبق تمام الانطباق على جزر فرجن البريطانية؛

٤ - **تكرر تأكيد** أن من مسؤولية الدولة القائمة بالادارة أن توجد في الاقليم الظروف التي تمكن شعب جزر فرجن البريطانية من أن يمارس بحرية ودون تدخل حقه غير القابل للتصرف في تقرير المصير وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) وسائر قرارات الجمعية العامة المتصلة بالموضوع؛

٥ - **تؤكد من جديد** أن شعب جزر فرجن البريطانية هو نفسه الذي يقرر في نهاية المطاف مركزه السياسي مستقبلاً وفقاً

٥ - تكرر تأكيد أن من مسؤولية الدولة القائمة بالادارة أن توجد في الاقليم الظروف التي تمكن شعب جزر كايمان من أن يمارس بحرية ودون تدخل حقه غير القابل للتصرف في تقرير المصير، وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) وسائر قرارات الجمعية العامة المتصلة بالموضوع؛

٦ - تؤكد من جديد أن شعب جزر كايمان هو نفسه الذي قرر في نهاية المطاف مركزه السياسي مستقبلاً، وفقاً للأحكام ذات الصلة في ميثاق الأمم المتحدة والاعلان، وتعيد تأكيد أهمية إيجاد وعي لدى شعب الاقليم بالإمكانيات المتاحة له لممارسة حقه في تقرير المصير؛

٧ - تؤكد من جديد مسؤولية الدولة القائمة بالادارة عن التنمية الاقتصادية والاجتماعية للاقليم، وتحثها على أن تقدم، بالتعاون مع حكومة الاقليم، الدعم المستمر على أوفى نحو ممكن لتنمية برامج التنوع الاقتصادي التي تحقق مصلحة شعب الاقليم؛

٨ - تحث الدولة القائمة بالادارة على أن تصون، بالتعاون مع حكومة الاقليم، حق شعب الاقليم غير القابل للتصرف في التمتع بموارده الطبيعية، وذلك باتخاذ التدابير الفعالة لضمان حقه في امتلاك تلك الموارد والتصرف فيها وفي تحقيق السيطرة على تنميتها في المستقبل وفي مواصلة تلك السيطرة؛

٩ - تحث الوكالات المتخصصة وغيرها من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة فضلاً عن المؤسسات الاقليمية مثل مصرف التنمية الكاريبي، على اتخاذ التدابير اللازمة للتجلب بالتقدم في الحياة الاقتصادية والاجتماعية لجزر كايمان؛

١٠ - ترحب بالمساهمة المستمرة التي يقدمها برنامج الأمم المتحدة الانمائي إلى الاقليم والبالغة ٤٤٨.٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٦؛

١١ - ترى أن إمكانية إيفاد بعثة زائرة أخرى إلى جزر كايمان في وقت مناسب، ينبغي أن تظل قيد الاستعراض؛

١٢ - ترجو من اللجنة الخاصة أن تواصل دراسة هذه المسألة في دورتها القادمة، بما في ذلك إمكانية إيفاد بعثة زائرة إلى جزر كايمان في وقت مناسب وبالتشاور مع الدولة القائمة بالادارة، وأن تقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين تقريراً عن ذلك.

الجلسة العامة ٧٧

٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢

وإذ تشير إلى قرارها ١٥١٤ (د-١٥) المؤرخ في ١٤ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٦٠ والمتضمن إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة، وإلى سائر قرارات ومقررات الأمم المتحدة المتعلقة بجزر كايمان،

وإذ تأخذ في اعتبارها بيان ممثل الدولة القائمة بالإدارة (٨) والذي ذكر فيه أن حكومته ستحترم تمام الاحترام رغبات شعب جزر كايمان في تقرير المركز الدستوري للاقليم مستقبلاً،

وإذ تدرك الحاجة إلى ضمان التنفيذ التام والسريع للاعلان فيما يخص الاقليم،

وإذ تلاحظ أن اقتصاد الاقليم قد استمر، في خلال الفترة المستعرضة، في تحقيق معدلات نمو سليمة، وخاصة في صناعات السياحة والتمويل الدولي والمقارات،

وإذ تضع في اعتبارها أن بعثات الأمم المتحدة الزائرة توفر وسيلة فعالة للتحقق من الحالة في الأقاليم الصغيرة، وتعرب عن ارتياحها لاستعداد الدولة القائمة بالادارة لاستقبال بعثات زائرة في الأقاليم الواقعة تحت إدارتها،

وإذ تدرك ما للاقليم من ظروف خاصة من حيث الموقع الجغرافي والأحوال الاقتصادية، وتضع في الاعتبار ضرورة القيام، على سبيل الأولوية، بتنويع اقتصاده وزيادة تقويته بقصد تعزيز الاستقرار الاقتصادي،

١ - توافق على الفصل المتعلق بجزر كايمان (١٣) من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة؛

٢ - تؤكد من جديد حق شعب جزر كايمان غير القابل للتصرف في تقرير المصير والاستقلال وفقاً لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة، الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥)؛

٣ - تكرر الاعراب عن رأيها بأن عوامل مثل حجم الاقليم والموقع الجغرافي وعدد السكان والموارد الطبيعية المحدودة ينبغي ألا تؤخر بأي حال من الأحوال التنفيذ السريع لعملية تقرير المصير وفقاً للاعلان الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) والذي ينطبق تمام الانطباق على جزر كايمان؛

٤ - تلاحظ مع التقدير أن الدولة القائمة بالادارة تشارك بنشاط في أعمال اللجنة الخاصة فيما يتعلق بجزر كايمان، مما يمكن اللجنة من اجراء دراسة أوعى وأجدى للحالة في الاقليم من أجل التجلب بعملية إنهاء الاستعمار بفرض التنفيذ التام للاعلان؛